

Decreto Direttoriale n. \* del \* Prot. n. \* del \*

\*numero e data della registrazione id protocollo riportati nei metadati del sistema di protocollo informatico Titulus

SCADE IL: 18/03/2024 ore 12.00

## AVVISO INTERNO DI ATENEO PER LA COPERTURA DI INSEGNAMENTI NEI CORSI DI STUDIO DI I E II LIVELLO

### Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

## ANNO ACCADEMICO 2024/2025

#### IL DIRETTORE

Visto il D.P.R. 11.07.1980 n. 382;

Vista la legge 30.12.2010 n. 240, in particolare l'art. 6 commi 2, 3 e 4;

Visto il Decreto Ministeriale del 14 ottobre 2021 n. 1154 "Autovalutazione, Valutazione, Accreditamento Iniziale e Periodico delle Sedi e dei Corsi di Studio" e s.m.i;

Visto il "Testo Unico sulla Trasparenza" - d.lgs. n. 33/2013 e s.m.i.;

Visto il "Regolamento di applicazione art. 6 commi 2, 3 e 4 della legge 30.12.2010, n. 240", emanato con D.R. n. 5050 del 26.11.2019, in particolare gli artt. 4 lett. e 5;

Visto il "Regolamento Didattico d'Ateneo: modifica della parte I – Norme Comuni" emanato con D.R. n. 4758 del 16.11.2018 s.m.i.;

Richiamata la Programmazione didattica per l'a.a. 2024/2025 adeguata a quanto stabilito dalla vigente normativa;

Visti i dati presenti nella scheda SUA – C.d.S.;

Vista la delibera del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne del 16/02/2024 con la quale, per gli insegnamenti rimasti vacanti all'interno del/dei Corsi di Studio si richiede la pubblicazione dell'Avviso di Ateneo;

Esaminato ogni opportuno elemento;

#### **DISPONE**

per la copertura degli insegnamenti rimasti vacanti (di cui all'<u>ALLEGATO 1)</u> la pubblicazione del presente Avviso rivolto a:

- Professori/ Professoresse Ordinari/e (PO);
- Professori / Professoresse Associati/e (PA);
- Ricercatori / Ricercatrici a tempo determinato (RD);
- Ricercatori / Ricercatrici universitari/e (RU).



Il personale interessato dovrà compilare e sottoscrivere il modulo (ALLEGATO A) e presentarlo al Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne entro le ore 12.00 a.m. del giorno 18/03/2024 esclusivamente attraverso invio telematico, ovvero a mezzo e-mail, all'indirizzo bandi.lingue@unito.it allegando il modulo/i unicamente in formato pdf e indicando nell'oggetto: "Avviso interno di Ateneo 2024/2025".

I Ricercatori/ Le Ricercatrici Universitari/e (RU) dovranno inoltre compilare il modulo (ALLEGATO B) per l'acquisizione del consenso espresso per iscritto.

La copertura degli insegnamenti dovrà avvenire nel rispetto delle priorità stabilite dall'art. 4 comma 2 del "Regolamento di applicazione art. 6 commi 2, 3 e 4 della legge 30.12.2010 n. 240" (D.R. 5050 del 26.11.2019).

La compilazione del Registro delle Lezioni e del Registro Informatizzato delle Attività Didattiche, espressa in forma di autocertificazione, rientra tra i compiti del personale docente (PO, PA, RD e RU). Tale compilazione costituisce un obbligo per ciascun docente e presupposto per il pagamento, ove previsto. Non sarà pertanto possibile retribuire incarichi di insegnamento nel caso in cui non vengano compilati e validati correttamente tali Registri.

Ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 - Informazioni sul trattamento dei dati personali - si informa che l'Università degli Studi di Torino – sede legale Via Verdi 8 10124 Torino è il Titolare del Trattamento, il cui rappresentante legale è il Magnifico Rettore pro tempore. Il Responsabile della Protezione dei Dati (RPD) o Data Protection Officer (DPO) – Capo IV Sezione 4 del Regolamento UE 2016/679 - è contattabile attraverso i seguenti recapiti: indirizzo di posta elettronica certificata (PEC) di UniTo: ateneo@pec.unito.it. oppure e-mail: rpd@unito.it.

Si informa che, ai sensi del <u>Testo Unico sulla Trasparenza</u> (D.Lgs. 33/2013), i dati potranno essere pubblicati online sul Portale di Ateneo e potranno essere indicizzati dai comuni motori di ricerca. L'Ateneo si avvale di fornitori esterni alcuni dei quali con Sede legale in Paesi extra-europei che implicano trasferimenti di dati in paese terzo per erogare servizi (in particolare si informa che i candidati risultanti idonei avranno, tramite l'Ateneo, un profilo account con i relativi servizi di Google LLC per i quali sono state adottate idonee misure di garanzia).

Il Direttore

Il Prof. Matteo Milani\*

\*Il presente avviso è firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs. 82/2005 s.m.i. e norme collegate e sostituisce il documento cartaceo e la firma autografata.



# ALLEGATO 1

# <u>DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE</u>

CORSO DI LAURE A	CODICE U- GOV	INSEGNAMENTO	SSD	CFU	IMPE GNO ORAR IO	SEMEST RI
LM-94 / Tutte le classi LM	LIN0655	LABORATORIO: PROGETTAZIONE DEGLI ITINERARI TURISTICI	ICAR/18	6	48	II
L-12	LIN0016	INFORMATICA Studenti A-L	INF/01	6	36	I
L-15	LIN0068	INFORMATICA Studenti M-Z	INF/01	9	54	I
LM-38C	LIN0260	INFORMATICA APPLICATA ALLA COMUNICAZIONE MULTIMEDIALE	INF/01	9	54	II
TAF D, solo per LM-38C, non visibile a altri CDS	LIN0601	FUTURE TRADE TECHNOLOGY AND RESEARCH METHODOLOGY - ON LINE	INF/01	9	54	II
LM-38C	LIN0234	DIRITTO COMMERCIALE	IUS/04	9	54	I
LM-38C	LIN0241	DIRITTO INTERNAZIONALE	IUS/13	9	54	I
L-15	LIN0057	DIRITTO DELL'UNIONE EUROPEA	IUS/14	9	54	I
L-11/L- 15	LIN0526	TEORIA DEL MEDIA E CULTURA VISUALE Studenti M-Z	L-ART/06	9	54	I
LM-37 EAS	LIN0495	FILM AND MULTIMEDIA	L-ART/06	9	54	I
LM-37 / Mutua L- 11	LIN0265 LIN0035 LIN0512	LETTERATURA DEL MONDO CLASSICO	L-FIL- LET/04	9	54	II
L-15	LIN0041	LETTERATURA ITALIANA	L-FIL- LET/10	9	54	I



L-12	LIN0334	LETTERATURE COMPARATE	L-FIL- LET/14	9	54	II
LM-37	LIN0291- LIN0292	LETTERATURE COMPARATE - Prima e seconda annualità - Annualità unica	L-FIL- LET/14	9	54	I
LM-37 / Mutua L- 11	LIN0249- LIN0061	FILOLOGIA GERMANICA	L-FIL- LET/15	9	54	I
L-11 SAM	LIN0046	LINGUISTICA GENERALE	L-LIN/01	6	36	I
LM-37 EAS	LIN0503	APPROACHES TO LANGUAGE TEACHING	L-LIN/02	3	18	Annuale
LM-37 / LM-38C / LM-38 C L2	LIN0477- LIN0003	DIDATTICA DELLA LINGUA ITALIANA COME LINGUA STRANIERA	L-LIN/02	3	18	II
LM-94 / Tutte le classi L e LM	LIN0672 (EX LIN0302- LIN0077)	LABORATORIO: IL ROMANZO CONTEMPORANEO IN LINGUA FRANCESE	L-LIN/03	6	48	II
L-11	LIN0117	LINGUA FRANCESE - Seconda annualità	L-LIN/04	9	54	I
L-12	LIN0117	LINGUA FRANCESE - Seconda annualità	L-LIN/04	9	54	II
L-15	LIN0117	LINGUA FRANCESE - Seconda annualità	L-LIN/04	9	54	I
LM-38 T/LM- 38C	LIN0245	LINGUA FRANCESE - Seconda annualità	L-LIN/04	6	36	I
L-11/ L-12	LIN0081	LETTERATURA ISPANO-AMERICANA - Prima Annualità - Seconda Annualità - Annualità Unica	L-LIN/06	9	54	II
L-11	LIN0143	LINGUA SPAGNOLA - Seconda annualità	L-LIN/07	9	54	II
LM38C/L M38T	LIN0204	LINGUA SPAGNOLA - Seconda annualità	L-LIN/07	8	48	II
LM-94/ LM-37/ LM-38C/	LIN0191 LIN0192	LINGUA PORTOGHESE	L-LIN/09	8	48	Ш



LM-38T		Prima Annualità - Seconda Annualità - Annualità unica				
L-11	LIN0107	LETTERATURA INGLESE - Prima annualità Studenti M-Z	L-LIN/10	9	54	II
L-12	LIN0107	LETTERATURA INGLESE - Prima annualità Studenti M-Z	L-LIN/10	9	54	I
TAF F "Elective Lab" per LM37 EAS / TAF D per tutti LM compreso LM 37 EAS	LIN0480	WORKSHOP - NORTH AMERICAN LITERATURE AND CULTURE	L-LIN/11	6	48	I
L-12	LIN0130	LINGUA INGLESE - Terza annualità Studenti M-Z	L-LIN/12	9	54	I
L-11	LIN0020	LINGUA INGLESE - Seconda annualità Studenti M-Z	L-LIN/12	9	54	I
L-12	LIN0020	LINGUA INGLESE - Seconda annualità Studenti M-Z	L-LIN/12	6	36	II
LM-37 LM-38C L2	LIN0185 LIN0626 (EAS) LIN0187	LINGUA INGLESE Prima annualità	L-LIN/12	9	36	II
LM-94	LIN0186	LINGUA INGLESE - Seconda annualità	L-LIN/12	9	54	II
LM-38C	LIN0186	LINGUA INGLESE - Seconda annualità Studenti A-L	L-LIN/12	8	48	II
TAF F "Ulteriori conoscen	LIN0668	WORKSHOP - PUBLIC DEBATING	L-LIN/12	3	24	I



ze linguistic he" per LM37 EAS / TAF D per tutti LM						
L-12	LIN0154	LETTERATURA TEDESCA - Prima annualità	L-LIN/13	9	54	I
LM-37	LIN0262	LETTERATURA TEDESCA - Prima annualità	L-LIN/13	9	54	II
L-11/L- 15	LIN0036	LINGUA TEDESCA - Prima annualità	L-LIN/14	7	42	II
L-12	LIN0036	LINGUA TEDESCA - Prima annualità	L-LIN/14	7	42	II
L-12	LIN0153	LINGUA TEDESCA - Seconda annualità	L-LIN/14	9	54	II
LM-37/ LM-94/ LM-38T/ LM-38C	LIN0207	LINGUA TEDESCA - Seconda annualità	L-LIN/14	3	18	Ι
L-12 / L- 11	LIN0014	LINGUA ROMENA - Prima annualità	L-LIN/17	6	36	II
L-12 / L- 11	LIN0134- LIN0019	LINGUA ROMENA - Seconda e terza annualità	L-LIN/17	9	54	II
Tutti L e LM	LIN0657	LABORATORIO DI TRADUZIONE – EUROPA CENTRO- ORIENTALE	L-LIN/17, L- LIN/21	4	32	annuale
Tutti L e LM	LIN0657	LABORATORIO DI TRADUZIONE – EUROPA CENTRO- ORIENTALE	L-LIN/17, L- LIN/21	2 per Serbo- croato	16	annuale
Tutti L e LM	LIN0657	LABORATORIO DI TRADUZIONE – EUROPA CENTRO- ORIENTALE	L-LIN/17, L- LIN/21	2 per Polacc o	16	annuale
L-12/L- 11	LIN0012	LINGUA POLACCA - Prima annualità	L-LIN/21	9	54	II



L-12	LIN0139	LINGUA RUSSA - Terza annualità	L-LIN/21	9	54	annuale
L-11/ L- 12/ Mutua LM-37/ LM-94	LIN0126 LIN0131	LETTERATURA SERBA E CROATA - Prima annualità - Seconda annualità	L-LIN/21	9	54	I
L-12 / L- 11	LIN0141- LIN0067	LINGUA SERBA E CROATA - Seconda annualità - Terza annualità	L-LIN/21	9	54	II
Tutte L/LM	LIN0620	LABORATORIO DI LINGUA E LETTERATURA UCRAINA (LIVELLO BASE)	L-LIN/21	6	48	II
L-11 orient.	LIN0031	LETTERATURA ARABA - Prima annualità	L-OR/12	9	54	II
Tutte le classi L+LM	LIN0578	LABORATORIO DI ARABO (VARIANTI MEDIO-ORIENTALI)	L-OR/12	6	48	II
Tutte le classi L+LM	LIN0579	LABORATORIO DI ARABO (VARIANTI MAGHREBINE)	L-OR/12	6	48	II
Tutte le classi L+LM	LIN0602	LABORATORIO: INTRODUZIONE ALLA LINGUA TURCA	L-OR/13	6	48	I
L-11 orient.	LIN0162	LINGUA CINESE - Prima annualità	L-OR/21	9	54	annuale
L-11 orient.	LIN0160	LINGUA CINESE - Seconda annualità	L-OR/21	9	54	annuale
L-11 orient.	LIN0159	LINGUA CINESE - Terza annualità	L-OR/21	9	54	annuale
L-11 orient.	LIN0033 LIN0082	Letteratura CINESE - Prima e Seconda annualità	L-OR/21	9	54	annuale
Tutte le classi L e LM	LIN0669	LABORATORIO: INTRODUZIONE ALLA LINGUA VIETNAMITA	L-OR/21	6	48	annuale
L-11	LIN0653	LETTERATURA COREANA - Prima annualità	L-OR/22	9	54	annuale



TUTTE LE CLASSI L+LM	LIN0603	LABORATORIO: CINEMA COREANO E GIAPPONESE	L-OR/22	6	48	I
L-12 / Tutte le classi L	LIN0642	LABORATORIO: ANTROPOLOGIA E CULTURA DELL'INCLUSIONE	M-DEA/01	6	48	II
L-11 /L- 15	LIN0010	GEOGRAFIA	M-GGR/01	9	54	II
L-11	LIN0058	PEDAGOGIA GENERALE Studenti M-Z	M-PED/01	9	54	II
L-15	LIN0061	STORIA CONTEMPORANEA	M-STO/04	9	54	II
L-12	LIN0088	ECONOMIA E GESTIONE DELLE IMPRESE	SECS-P/08	9	54	I
L-15	LIN0460	ECONOMIA E GESTIONE DELLE IMPRESE (TECNICA TURISTICA)	SECS-P/08	9	54	II
L-15	LIN0314	SOCIOLOGIA ECONOMICO- TURISTICA	SECS-P/08	9	54	I
LM-94 / Tutte le classi LM / Mutua in tutte le classi L	LIN0588	WORKSHOP: UNITED STATES HISTORY AND GOVERNMENT	SPS/05	6	48	II
LM-37 E LM-94	LIN0661	SEMINARIO PROFESSIONE TRADUTTORE: ASPETTI LEGISLATIVI, DEONTOLOGICI, IMPRENDITORIALI E TECNOLOGICI	NN	3	24	II
LM-94	LIN0662	SEMINARIO PROFESSIONE TRADUTTORE: L'EDITING	NN	3	24	II



		Secondo anno: Studenti A-				
		L				
		SEMINARIO			24	
		PROFESSIONE				
LM-94	LIN0662	TRADUTTORE:	NN	3		II
LIVI-94	LINUOUZ	L'EDITING	ININ	3	2 <del>4</del>	11
		Secondo anno: Studenti M-				
		Z				
		SEMINARIO DIRITTO				
LM-38C	LIN0663	ALLA PROTEZIONE	IUS/13	3	3 24	II
		INTERNAZIONALE				
		SEMINARIO LINGUA E	L-LIN/21	3	24	
Tutte L /	LIN0664	LETTERATURA				TT
LM		UCRAINA (LIVELLO				II
		AVANZATO)				
Tutte L /		SEMINARIO LINGUA E				
	LIN0665	LETTERATURA	L-LIN/21	3	24	I
LM		BIELORUSSA				
Tutte le		SEMINARIO STORIA				
classi L e	LIN0666	DELL'ARTE DELL'ASIA	L-OR/22	3	24	Da definire
LM		ORIENTALE				
Tutte LM	I DI0667	SISTEMA Y NORMA EN	L-LIN/07	L-LIN/07 3	20	De defining
(no EAS)	LIN0667	EL ESPAÑOL ACTUAL	L-LIN/U/	3	20	Da definire

#### LEGENDA:

- L-11 = Lingue e Letterature Moderne, Classe L-11
- L-12 = Scienze della Mediazione Linguistica, Classe L-12
- L-15 = Lingue e Culture per il Turismo, Classe L-15
- LM-37 = Lingue e Letterature Moderne, Classe LM-37
- LM-37 EAS = English and American Studies, Classe LM-37
- LM-38C = Lingue Straniere per la Comunicazione Internazionale, Classe LM-38
- LM-38T = Comunicazione Internazionale per il Turismo, Classe LM-38
- LM-94 = Traduzione, Classe LM-94